

Oerlikon Friction Systems (Germany) GmbH · Bremer Heerstraße 39 · D-28719 Bremen

DELIVERY NOTE

Page 1 / 2

Magna PT S.p.A.
a socio unico
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI)

KUEHNE+NAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 21162
Quantità effettiva:
Tipo Imballaggio: u
Quantità Imballi: 132
Conformità alle schede d'imballo: ☒ NO
Data controllo: 13.2.25

No. / Date 6164487 / 08.09.2025
Your order 5500046279
Our Order No. 30001676 / 15.01.2025
Persons in charge
Technical Ralf Lassau
0421/63893-61
ralf.lassau@oerlikon.com
Business Christina Henrichs
0421 63 89 3 33
Christina.Henrichs@Oerlikon
.com
Customer No. 4006652

Item	Firma Description	KUEHNE+NAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)	Quantity	Unit	Weight	Unit
10	0550713100	Synchronring belegt mit EF8000 Index "C" Batch 0001150322 Batch 0001150323 Batch 0001150324 Batch 0001150328 Batch 0001150330 Batch 0001151826 Batch 0001151827 Batch 0001151828 Batch 0001151829 Batch 0001151830 Batch 0001151831 Batch 0001151832 Batch 0001151833 Batch 0001151834 Batch 0001151835 Batch 0001152346 Batch 0001152347 Batch 0001152348 Batch 0001152349 Batch 0001151320 Batch 0001151321	21.168	PC		
		13 SET 2025 "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"	1.008	PC	105,840	KG
			1.008	PC	105,840	KG
			1.008	PC	105,840	KG
			1.008	PC	105,840	KG
			1.008	PC	105,840	KG
			1.008	PC	105,840	KG
			1.008	PC	105,840	KG
			1.008	PC	105,840	KG
			1.008	PC	105,840	KG
			1.008	PC	105,840	KG
			1.008	PC	105,840	KG
			1.008	PC	105,840	KG
			1.008	PC	105,840	KG
			1.008	PC	105,840	KG
			1.008	PC	105,840	KG
			1.008	PC	105,840	KG
			1.008	PC	105,840	KG
			1.008	PC	105,840	KG
			1.008	PC	105,840	KG
			1.008	PC	105,840	KG
			1.008	PC	105,840	KG
900046	400201	Inlay 18 Streifen Weiß TBA-501	1.176	PC	243,432	KG

Oerlikon Friction Systems (Germany) GmbH · Bremer Heerstraße 39 · D-28719 Bremen

Beleg-Nr. / Datum

6164487 / 03.09.2025

Seite

2 / 2

Item	Description	Quantity	Unit	Weight	Unit
900047	400211 Kunststoffpalette 800x600 klein	21	PC	195,300	KG
900048	400202 KLT (Label grau) TBA-550239	168	PC	278,880	KG
900049	400210 Deckel Abdeckung 810x610	21	PC	48,300	KG

Terms of Delivery: EXW Bremen

Freight : by carrier

Packaging :

Total weight : 2.988,552 KG Number of packages: 21

Based on Oerlikon Metco Terms and Conditions of sale (www.oerlikon.com/metco)



seit über
59
Jahren



CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 25-008787 vom 03.09.2025

Ludwigsburg, 08.09.2025

Seite 1 von 1

25-008787

1 Absender / Expéditeur OERLIKON Friction Systems (Germany) GmbH Bremer Heerstrasse 39 28719 Bremen		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).	
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158	
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu Modugno Land / Pays Italien Datum / Date 12.09.2025		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs	
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu Bremen Land / Pays Deutschland Datum / Date 08.09.2025 Zeit / Temps 06:00 bis 14.00 Uhr		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs	
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes			
9 Pos. No. 10 Zeichen/Nr. Marques et numéros 1 6164487	11 Anzahl der LM Nombre des colis 21	12 Art der Verpackung Mode d'emballage COLLI	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise Getriebeteile
		14 Gewicht, kg Poids, kg 2.989	15 Umfang cbm 14,31
Summe: Total:		21,00 COLLI	2.989,00
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifikilometer mit Grenzübergängen von bis km	
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement WO-Auftrag, AG=Son2		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäss der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.	
19 Amtliches Kennzeichen Kfz Anhängel Fahrer Nutzlast in t			
22 Benutzer Grenzübergang		27 Gut 25-008787 empfangen am Réception des marchandises le 12.09.2025 Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA) I-70026 Modugno 12 SET 2025 Unterschrift und Stempel des Empfängers Signature et timbre du destinataire "Picev..." verifica su qualità e quantità	
20 D-28719 Bremen Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur	23 SCHWEITZER GmbH & Co. D-71634 Ludwigsburg Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur		

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Ingrid Schweitzer, Friedrich Schweitzer,
Axel Schweitzer, Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-spedition.de

COMMERZBANK
Konto: 0501540600
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
SWIFT: DRESDEFF604